



UNIVERSITI PUTRA MALAYSIA

***ILMU DALAM NOVEL POPULAR KARYA AISYA SOFEA
BERDASARKAN PERSURATAN BARU***

NURUL HILWANY BINTI CHE SHAFFINE

FBMK 2018 4



**ILMU DALAM NOVEL POPULAR KARYA AISYA SOFEA
BERDASARKAN PERSURATAN BARU**

Oleh

NURUL HILWANY BINTI CHE SHAFFINE

**Tesis ini dikemukakan kepada Sekolah Pengajian Siswazah, Universiti Putra
Malaysia sebagai memenuhi keperluan untuk Ijazah Master Sastera**

Oktober 2017

Semua bahan yang terkandung dalam tesis ini, termasuk tanpa had teks, logo, ikon, gambar dan semua karya seni lain, adalah bahan hak cipta Universiti Putra Malaysia kecuali dinyatakan sebaliknya. Penggunaan mana-mana bahan yang terkandung dalam tesis ini dibenarkan untuk tujuan bukan komersil daripada pemegang hak cipta. Penggunaan komersial bahan hanya boleh dibuat dengan kebenaran bertulis terdahulu yang nyata daripada Universiti Putra Malaysia.

Hak cipta © Universiti Putra Malaysia



Abstrak tesis yang dikemukakan kepada Senat Universiti Putra Malaysia
sebagai memenuhi keperluan untuk Ijazah Master Sastera

**ILMU DALAM NOVEL POPULAR KARYA AISYA SOFEA
BERDASARKAN PERSURATAN BARU**

Oleh

NURUL HILWANY BINTI CHE SHAFFINE

Oktober 2017

Pengerusi : Mohd. Zariat bin Abdul Rani, PhD
Fakulti : Bahasa Moden dan Komunikasi

Tesis ini memfokuskan terhadap soal ilmu dalam novel-novel popular karya Aisyah Sofea. Sebagai seorang novelis, novel-novel hasil nukilan Aisyah Sofea sering dikaitkan dengan Alaf 21 Sdn. Bhd. iaitu sebuah syarikat penerbitan swasta yang terkenal dengan penerbitan novel popular. Justeru, Alaf 21 Sdn. Bhd. dikatakan cenderung terhadap selera penerbitan novel popular dan berorientasikan keuntungan material. Fokus terhadap soal ilmu dalam novel-novel popular karya Aisyah Sofea bertitik tolak daripada sorotan literatur yang rata-rata menjelaskan adanya perbezaan pendapat dalam kalangan sarjana dan pengkaji sastera. Di satu pihak, beberapa sarjana dan pengkaji sastera berpendapat bahawa novel-novel popular karya Aisyah Sofea hanya memanipulasi tema-tema cinta sebagai strategi komersial, dan justeru dianggap meminggirkan ilmu. Di pihak yang lain, ada yang berpendapat bahawa tema-tema cinta dalam novel-novel popular karya Aisyah Sofea mengandungi ilmu yang bermanfaat kepada pembaca. Perbezaan pendapat ini dengan sendirinya menjadi permasalahan yang menuntut kepada pengkajian lanjut. Dengan permasalahan ini, kajian ini distrukturkan untuk mencapai dua objektif, iaitu menganalisis kedudukan ilmu dalam novel-novel popular Aisyah Sofea berdasarkan gagasan Persuratan Baru, dan merumuskan kedudukan ilmu dalam novel-novel popular Aisyah Sofea berdasarkan gagasan Persuratan Baru. Bagi mencapai kedua-dua objektif tersebut, kajian ini menganalisis tiga novel popular karya Aisyah Sofea yang diterbitkan oleh Alaf 21 Sdn. Bhd. Kajian ini menerapkan gagasan Persuratan Baru (seterusnya PB) sebagai kerangka analisis. Pemilihan kerangka analisis ini diasaskan kepada prinsip PB yang membezakan antara “wacana” (*discourse*) dengan “cerita” (*narrative*), dan seterusnya mengutamakan “wacana” (*discourse*) dalam pengkonsepsian sesebuah karya kreatif seperti novel. Dengan menerapkan PB, analisis ini mencapai dua kesimpulan penting. Pertama, novel-novel popular karya Aisyah Sofea yang dikaji rata-rata dibangunkan melalui manipulasi alat-alat penceritaan (*narrative devices*). Kedua, novel-novel popular karya Aisyah Sofea yang dikaji mengutamakan “cerita”, berbanding “wacana” (*discourse*) atau ilmu. Hasil kajian ini diharap dapat menyumbang dalam merungkaikan permasalahan tentang ilmu dalam novel-novel popular karya Aisyah Sofea khususnya,

dan sekali gus memperkayakan lagi korpus penyelidikan tentang novel-novel popular di Malaysia.

Abstract of thesis presented to the Senate of Universiti Putra Malaysia
in Fulfillment of the requirement for the degree of Master of Arts

**THE KNOWLEDGE IN AISYA SOFEA POPULAR NOVEL
BASED ON PERSURATAN BARU**

By

NURUL HILWANY BINTI CHE SHAFFINE

October 2017

Chairman : Mohd. Zariat bin Abdul Rani, PhD
Faculty : Modern Languages and Communication

This thesis focuses on the knowledge issues in Aisyah Sofea's popular novels. As a novelist, the novels authored by Aisyah Sofea are frequently associated with Alaf 21 Sdn. Bhd., which is a private publishing company reputed as one of the famous publishers of popular novels in Malaysia. Hence, Alaf 21 Sdn. Bhd. is claimed to have a propensity in its publishing style of publishing popular novels and profit oriented materials. The focus on the knowledge issues in Aisyah Sofea's popular novels originated from a series of literary pieces that commonly expresses the presence of multiple different views from various scholars and literary researchers about Aisyah Sofea's popular novels. On one hand, some scholars and literary researchers reckoned that the popular novels authored by Aisyah Sofea have manipulated the themes of love to be used as a commercial strategy and hence, it is considered as marginalizing the knowledge. On the other hand, some opined that the love themes in the popular novels by Aisyah Sofea certainly contain knowledge. The different perspectives among the scholars and literary researches has enticed this study to explore the knowledge contained in the popular novels written by Aisyah Sofea. The complication has led this study to be structured to achieve two objectives which are analyzing the knowledge contents in Aisyah Sofea's popular novels based on *gagasan Persuratan Baru* and further summarizing the knowledge obtained in her popular novels based on *gagasan Persuratan Baru*. In order to achieve these two objectives, this research has analyzed three popular novels written by Aisyah Sofea that were published by Alaf 21 Sdn. Bhd. This study applied *gagasan Persuratan Baru* (next PB) as the analytical framework. The selection of this analytical framework is based on the PB principles that distinguish the terms "discourse" and "narrative" as well as prioritize the "discourse" in the conceptualization of creative works such as novels. By implementing the PB, this analysis reaches two significant conclusions. Firstly, Aisyah Sofea's popular novels are developed through the manipulation of narrative devices. Secondly, her popular novels that are studied in this research prioritized the "narrative" style rather than the "discourse" style or knowledge. Hopefully, the findings of this study will be able to contribute significantly in the knowledge issues of Aisyah Sofea's popular novels, and thereby enriching the literary research corpus on popular novels in Malaysia.

PENGHARGAAN



Dengan memanjatkan puji dan syukur ke hadrat Allah SWT, kerana petunjuk dan hidayah-Nya, akhirnya penulisan tesis ini dapat diselesaikan. Selawat dan salam semoga tetap dilimpahkan kepada Nabi Muhammad SAW berserta para sahabat dan seluruhnya keluarganya.

Saya menyedari sepenuhnya, tesis ini dapat diselesaikan semata-mata kerana pertolongan dari Allah SWT. Di samping itu juga adalah kerana dorongan dan bantuan daripada beberapa pihak. Ucapan terima kasih, pertama-tama saya sampaikan kepada penyelia tesis saya, Prof. Madya Dr. Mohd. Zariat bin Abdul Rani kerana berkat usaha penuh kesabaran dan keikhlasan serta bimbingan, teguran dan dorongan yang berguna sepanjang penulisan tesis dijalankan. Ucapan jutaan terima kasih juga kepada Ahli Jawatankuasa Penyeliaan tesis saya, Dr. Norazlina binti Haji Mohd. Kiram dan Dr. Muhd Zulkifli bin Ismail kerana memberikan pendapat dan ulasan yang dapat menambah baikkan penulisan tesis saya. Walau dengan kesibukan dan keterbatasan waktu, tetapi sentiasa memberikan bimbingan demi penyempurnaan tesis ini.

Ucapan terima kasih juga kepada institusi-institusi yang telah memberikan kerjasama dan membantu saya dalam melancarkan penulisan tesis. Antaranya, Perpustakaan Sultan Abdul Samad (UPM), Perpustakaan Pendeta Za’ba (UM), Perpustakaan Tun Seri Lanang (UKM), Perpustakaan Pusat Fakulti Sains Sosial dan Kemasyarakatan (UKM), dan Pusat Dokumentasi Melayu Dewan Bahasa dan Pustaka, Kuala Lumpur. Juga kepada Puan Aisyah Sofea dan Puan Mazuen Yahaya kerana sudi ditemu bual dan memberi kerjasama dalam menyempurnakan tesis ini.

Segunung penghargaan dan selaut kasih buat Abah, Che Shaffine bin Ismail yang tidak jemu memberi kata-kata semangat dan dorongan. Tidak lupa kepada Mama tercinta yang telah kembali ke *rahmatullah*, *Allahyarhamah* Nisah binti Mat Yunus yang sentiasa dalam kenangan dan menjadi sumber inspirasi dalam hidup saya. Juga kepada adik beradik, Muhammad Aslam, Muhammad Syafiq dan Noor Syafawani yang banyak memberi sokongan dan kepada temanku, Rozita Mohamed Noor yang selalu memberi kata-kata semangat. Selanjutnya kepada semua pihak yang tidak dapat disebut satu persatu, saya mengucapkan ribuan terima kasih, semoga amal baik mereka dibalas oleh Allah SWT dengan balasan yang lebih baik.

Akhirnya, dengan rasa rendah diri, saya menyedari bahawa tesis ini masih jauh dari sempurna. Saya berharap semoga tesis ini bermanfaat bagi seluruh umat manusia.

Nurul Hilwany Binti Che Shaffine,
Pasir Puteh, Kelantan

Saya mengesahkan bahawa satu Jawatankuasa Peperiksaan Tesis telah berjumpa pada 24 Oktober 2017 untuk menjalankan peperiksaan akhir bagi Nurul Hilwany binti Che Shaffine bagi menilai tesis beliau yang bertajuk "Ilmu dalam Novel Popular Karya Aisyah Sofea Berdasarkan Persuratan Baru" mengikut Akta Universiti dan Kolej Universiti 1971 dan Perlembagaan Universiti Putra Malaysia [P.U.(A) 106] 15 Mac 1998. Jawatankuasa tersebut telah memperakuan bahawa calon ini layak dianugerahi ijazah Master Sastera.

Ahli Jawatankuasa Peperiksaan Tesis adalah seperti berikut:

Zaitul Azma binti Zainon Hamzah, PhD
Profesor Madya
Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi
Universiti Putra Malaysia
(Pengerusi)

Arba'ie bin Sujud, PhD
Profesor Madya
Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi
Universiti Putra Malaysia
(Pemeriksa Dalam)

Zulkarnain bin Mohamed, PhD
Pensyarah Kanan
Universiti Kebangsaan Malaysia
Malaysia
(Pemeriksa Luar)



NOR AINI AB. SHUKOR, PhD
Profesor dan Timbalan Dekan
Sekolah Pengajian Siswazah
Universiti Putra Malaysia

Tarikh: 28 Disember 2017

Tesis ini telah dikemukakan kepada Senat Universiti Putra Malaysia dan telah diterima sebagai memenuhi syarat keperluan untuk ijazah Master Sastera. Ahli Jawatankuasa Penyeliaan adalah seperti berikut:

Mohd. Zariat bin Abdul Rani, PhD

Profesor Madya

Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi

Universiti Putra Malaysia

(Pengerusi)

Norazlina binti Haji Mohd. Kiram, PhD

Pensyarah Kanan

Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi

Universiti Putra Malaysia

(Ahli)

Muhd Zulkifli bin Ismail, PhD

Pensyarah Kanan

Fakulti Bahasa Moden dan Komunikasi

Universiti Putra Malaysia

(Ahli)

ROBIAH BINTI YUNUS, PhD

Profesor dan Dekan

Sekolah Pengajian Siswazah

Universiti Putra Malaysia

Tarikh:

Perakuan pelajar siswazah

Saya memperakui bahawa:

- tesis ini adalah hasil kerja saya yang asli;
- setiap petikan, kutipan dan ilustrasi telah dinyatakan sumbernya dengan jelas;
- tesis ini tidak pernah dimajukan sebelum ini, dan tidak dimajukan serentak dengan ini, untuk ijazah lain sama ada di Universiti Putra Malaysia atau di institusi lain;
- hak milik intelek dan hak cipta tesis ini adalah hak milik mutlak Universiti Putra Malaysia, mengikut Kaedah-kaedah Universiti Putra Malaysia (Penyelidikan) 2012;
- kebenaran bertulis daripada penyelia dan Pejabat Timbalan Naib Canselor (Penyelidikan dan Inovasi) hendaklah diperoleh sebelum tesis ini diterbitkan (dalam bentuk bertulis, cetakan atau elektronik) termasuk buku, jurnal, modul, prosiding, tulisan popular, kertas seminar, manuskrip, poster, laporan, nota kuliah, modul pembelajaran atau material lain seperti yang dinyatakan dalam Kaedah-kaedah Universiti Putra Malaysia (Penyelidikan) 2012;
- tiada plagiat atau pemalsuan/fabrikasi data dalam tesis ini, dan integriti ilmiah telah dipatuhi mengikut Kaedah-kaedah Universiti Putra Malaysia (Pengajian Siswazah) 2003 (Semakan 2012-2013) dan Kaedah-kaedah Universiti Putra Malaysia (Penyelidikan) 2012. Tesis telah diimbaskan dengan perisian pengesanan plagiat.

Tandatangan: _____ Tarikh: _____

Nama dan No. Matrik: Nurul Hilwany binti Che Shaffine (GS37407)

Perakuan Ahli Jawatankuasa Penyeliaan:

Dengan ini, diperakukan bahawa:

- penyelidikan dan penulisan tesis ini adalah di bawah seliaan kami;
- tanggungjawab penyeliaan sebagaimana yang dinyatakan *Universiti Putra Malaysia (Graduate Studies) Rules 2003 (Revision 2012-2013)* telah dipatuhi.

Tandatangan : _____

Nama Pengerusi
Jawatankuasa Penyeliaan : Mohd. Zariat bin Abdul Rani

Tandatangan : _____

Nama Ahli
Jawatankuasa Penyeliaan : Norazlina binti Haji Mohd. Kiram

Tandatangan : _____

Nama Ahli
Jawatankuasa Penyeliaan : Muhd Zulkifli bin Ismail

3.3.4	Resepsi Pembaca	37
3.3.5	Aisyah Sofea dan Hubungannya dengan Alaf 21 Sdn. Bhd.	38
3.3.6	Latar Belakang Penubuhan dan Pencapaian Syarikat	39
3.3.7	Falsafah dan Misi Penubuhan	40
3.3.8	Produk Penerbitan dan Strategi Pemasaran	41
3.4	Kesimpulan	43
4	ANALISIS “ILMU” DALAM NOVEL-NOVEL POPULAR AISYA SOFEA BERDASARKAN PERSURATAN BARU	
4.1	Pengenalan	44
4.2	Analisis novel <i>Jendela Hati</i> (2000)	44
4.2.1	Paksi Naratif <i>Jendela Hati</i>	46
4.2.2	Ruang Naratif <i>Jendela Hati</i>	47
4.2.3	Isian Cerita dalam Ruang Naratif <i>Jendela Hati</i>	47
4.3	Analisis novel <i>Kau Untukku</i> (2001)	56
4.3.1	Paksi Naratif <i>Kau Untukku</i>	58
4.3.2	Ruang Naratif <i>Kau Untukku</i>	58
4.3.3	Isian Cerita dalam Ruang Naratif <i>Kau Untukku</i>	58
4.4	Analisis novel <i>Sehangat Asmara</i> (2003)	66
4.4.1	Paksi Naratif <i>Sehangat Asmara</i>	67
4.4.2	Ruang Naratif <i>Sehangat Asmara</i>	68
4.4.3	Isian Cerita dalam Ruang Naratif <i>Sehangat Asmara</i>	68
4.5	Kesimpulan	77
5	PENEMUAN DAN KESIMPULAN	78
BIBLIOGRAFI		82
LAMPIRAN		88
BIODATA PELAJAR		96

BAB 1

PENGENALAN

1.1 Pendahuluan

Dalam kesusasteraan Melayu moden, “novel popular” menjadi salah satu daripada kategori sastera yang mendapat perhatian. Sekurang-kurangnya sejak tahun 1940-an, kegiatan sastera Melayu moden antaranya turut dimeriahkan dengan kebanjiran novel-novel popular yang mendapat sambutan daripada pembaca awam. Sejak itu juga, kegiatan penerbitan novel-novel popular dilihat berterusan hingga ke tahun-tahun 2000-an. Sepanjang dekad-dekad ini, muncul beberapa seperti Ahmad Lutfi, Yahya Samah, Sabar Bohari, A. Talib Hassan, Ahadiat Akashah, Samsiah Mohd Nor, Norhayati Berahim, Aisyah Sofea serta ramai lagi, yang rata-rata dianggap sebagai novelis-novelis yang terkenal dengan novel-novel mereka yang laris di pasaran atau sering disebut sebagai “*bestsellers*”. Seiring dengan itu juga, muncul beberapa nama syarikat penerbitan seperti Qalam Press, Utusan Melayu (M) Berhad, Pustaka Abbas Bandung, Amir Enterprise, Pena Sdn. Bhd., Marwilis Publishers, Creative Enterprise Sdn. Bhd., Alaf 21 Sdn. Bhd. dan PTS Sdn. Bhd. yang aktif menerbitkan novel-novel popular. Sepanjang tempoh ini juga, novel-novel popular terus giat diterbitkan meskipun kehadirannya dalam dunia kesusasteraan cenderung dipandang sepi terutamanya oleh pihak-pihak yang berautoriti dalam bidang kesusasteraan di Malaysia.

Sehinggalah pada tahun 2006, Dewan Bahasa dan Pustaka, Kuala Lumpur menganjurkan Bengkel Novel Popular. Pengajuran bengkel ini bertujuan untuk membicarakan tentang novel-novel yang popular pada dekad 2000-an. Sebanyak 16 kertas kerja telah dibentangkan dalam bengkel tersebut, hasil daripada penelitian para sarjana serta pengkaji sastera terhadap novel-novel popular di pasaran tempatan. Sejarah dengan tema bengkel iaitu “Novel Popular: Antara Komersialisme dengan Intelektualisme”, kesemua pembicaraan dalam kertas kerja-kertas kerja ini berlegar sekitar persoalan intelektualisme dan komersialisme. Pengajuran bengkel ini dapat dianggap penting dalam sejarah serta perkembangan kegiatan penerbitan novel popular di Malaysia. Hal ini kerana julung-julung kalinya sebuah badan berautoriti dalam bidang kesusasteraan seperti Dewan Bahasa dan Pustaka, Kuala Lumpur memberikan perhatian terhadap novel-novel popular. Sukar untuk dinafikan hakikat bahawa perhatian yang diberikan oleh Dewan Bahasa dan Pustaka, Kuala Lumpur ini ada kaitannya dengan kegiatan penerbitan novel-novel popular yang begitu aktif pada dekad 2000-an. Aktifnya kegiatan penerbitan novel-novel popular sepanjang dekad ini turut disambut oleh sejumlah kajian ilmiah sehingga mewujudkan korpus kajian ilmiah yang tersendiri. Perbincangan selanjutnya akan menyoroti kajian-kajian ilmiah sepanjang dekad 2000-an tentang novel-novel popular di Malaysia.

1.2 Sorotan Literatur

Perbincangan dimulakan dengan meneliti tesis sarjana oleh Wan Norizan Binti Wan Yusoff (seterusnya Wan Norizan) bertajuk “Isu Sosial dalam Novel Samsiah Mohd Nor” (2011). Tesis sarjana ini mengemukakan permasalahan tentang isu-isu sosial, dan menilai kesan daripada isu sosial yang digambarkan dalam teks-teks kajian. Tesis ini mengkaji novel-novel karya Samsiah Mohd Nor, seorang novelis yang popular dengan karya-karyanya yang rata-rata laris di pasaran atau *bestsellers*. Tiga novel Samsiah Mohd Nor yang dikaji ialah *Maya Pusara* (1992), *Sangkar* (1995) dan *Cinta Jati Klasik* (2003). Tesis ini menerapkan Teori Sosiologi. Teori ini dipilih kerana dianggap sesuai untuk menangani permasalahan tentang isu sosial dalam karya sastera. Analisis Wan Norizan mendapati isu sosial yang dimanifestasikan dalam novel-novel Samsiah Mohd Nor yang dikaji rata-rata tertumpu kepada dua ciri utama, iaitu isu positif dan negatif. Isu sosial yang positif ialah isu cinta, kasih sayang dan kesetiaan seorang isteri. Manakala, isu sosial negatif pula mencakupi isu sumbang mahram, merampas suami orang, dan makan harta orang lain. Lebih penting lagi ialah kesimpulan tesis ini yang menganggap novel-novel popular Samsiah Mohd Nor tetap menyampaikan nilai-nilai murni yang disulami dengan tema-tema cinta (Wan Norizan, 2011: 90).

Seterusnya, pengamatan ini beralih kepada tesis sarjana Samsiah Mohd Nor (seterusnya Samsiah) yang bertajuk “Ekspresi Bahasa Wanita dalam Novel Popular” (2012). Tesis sarjana ini membangkitkan permasalahan tentang sambutan pembaca, terutamanya wanita terhadap novel-novel Melayu popular. Tesis ini menghujahkan bahawa terdapat elemen penting yang berpusatkan pengalaman lahiriah dan batiniah wanita dalam novel-novel popular. Sehubungan itu, tesis ini bertujuan menganalisis ekspresi bahasa wanita, dan membincangkan perkembangan novel popular di Malaysia. Untuk itu, tesis ini meneliti novel-novel popular yang berlainan novelis dan penerbitnya. Antara novel popular yang dikaji ialah *Kau Yang Satu* (2002) karya Nia Azalea, *Manisnya Cinta* (2004) karya Anis Ayuni, *Cemburu Seorang Perempuan* (1993) karya Siti Hasneza Abdul Hamid, *Keranamu Ain* (2003) karya Noor Suraya, *Mahligai* (2001) karya Salina Ibrahim dan *Tangisan Bulan Madu* (2004) karya Samsiah Mohd Nor. Tidak ketinggalan ialah novel *Jendela Hati* (2000) hasil nukilan seorang novelis popular iaitu Aisyah Sofea. Tesis sarjana ini menerapkan Teori Ginokritik dan konsep-konsep bahasa berdasarkan kaedah pendekatan kualitatif. Analisis Samsiah mendapati novel-novel popular yang kaji memaparkan ekspresi kewanitaan melalui penggunaan bahasa yang berkaitan dengan aspek kejiwaan. Lebih relevan lagi ialah kesimpulan ini bahawa tidak semua novel popular yang dikaji menggarap tema percintaan dan menitikberatkan hiburan semata-mata. Sebaliknya, kebanyakan novel popular yang dikaji termasuk novel Aisyah Sofea didapati menggarap tema-tema serius seperti kekeluargaan, atau menyulamkan tema-tema percintaan dengan persoalan-persoalan yang serius (Samsiah, 2012: 276).

Seterusnya, pengamatan ini turut meneliti latihan ilmiah Zulkifli Zainal Abidin (seterusnya Zulkifli) bertajuk “Novel Popular Antara Komersialisme dan Intelektualisme: Teks Kajian *Arjuna Hati*, *Getaran Rindu* dan *Zuriat* karya Norzailina Nordin” (2008). Latihan ilmiah ini membangkitkan permasalahan tentang isu komersialisme dengan intelektualisme dalam novel-novel popular. Latihan ilmiah ini bertujuan untuk mengetahui nilai-nilai sebenar yang terdapat dalam karya novel

Bertentangan dengan kesimpulan di atas, sorotan ini turut mengenal pasti beberapa kajian yang mengutarakan pandangan yang berbeza. Antaranya, tulisan Irwan Abu Bakar (seterusnya Irwan) berjudul “Novel Popular dan Pembangunan Minda” (2007). Tulisan ini antara lain membincarakan tentang keupayaan novel popular dalam menyampaikan ilmu yang dapat membangunkan pemikiran masyarakat. Lebih menarik lagi apabila tulisan Irwan ini secara jelas menyebut nama Aisyah Sofea dan Alaf 21 Sdn. Bhd. (iaitu syarikat penerbitan yang sering menerbitkan novel-novel popular Aisyah Sofea) sebagai antara novelis popular di Malaysia pada masa ini, sebagaimana katanya: “Di Malaysia, novel popular kerap dikaitkan dengan penerbit, misalnya Alaf 21 dan Creative Enterprise”. Di samping itu, novel popular kerap juga dikaitkan dengan penulis, misalnya Ahadiat Akashah dan Aisyah Sofea (Irwan, 2007: 36). Pada perenggan yang lain, tulisan Irwan ini turut menganggap *Jendela Hati* karya Aisyah Sofea sebagai sebuah novel yang popular kerana diulang cetak sebanyak 11 kali (Irwan, 2007: 36). Kenyataan ini menyerlahkan kecenderungan Irwan yang menganggap novel Aisyah Sofea lebih bermotifkan keuntungan. Berlatar belakangkan tanggapan ini, adalah signifikan apabila Irwan kemudiannya merumuskan bahawa novel-novel popular boleh mencetuskan “hal-hal negatif” (ungkapan Irwan sendiri). Hal ini kerana novel popular dianggap tidak berupaya membangunkan daya intelek pembaca, dan justeru dianggap tidak memberikan sumbangan yang bermakna terhadap tamadun manusia (Irwan, 2007: 37). Adalah jelas daripada pengamatan bahawa tulisan Irwan cenderung menganggap novel-novel popular termasuk novel-novel Aisyah Sofea, sebagai karya yang bermotifkan keuntungan, dan justeru dihasilkan tanpa keinginan untuk membangunkan pemikiran masyarakat.

Seterusnya, kecenderungan yang menghakis kualiti novel-novel Aisyah Sofea turut jelas dalam makalah Talib Samat (seterusnya Talib) berjudul “Perbandingan Novel Popular dengan Novel Serius” (2013). Dalam perbincangannya yang membandingkan antara “novel popular” dengan “novel serius”, makalah Talib ini berpendapat bahawa novel-novel popular lebih berorientasikan keuntungan. Oleh itu, penerbitan novel popular dianggap tidak mementingkan kualiti, selain cenderung menyajikan cerita-cerita yang ringan yang tidak menuntut kepada daya pemikiran yang tinggi (Talib, 2013: 215). Hal ini menyebabkan novel-novel popular boleh dihasilkan dengan cepat, mengikut gaya atau telunjuk penerbit yang mahukan cerita-cerita ringan dan tidak menuntut daya fikir yang tinggi daripada pembaca. Lebih penting lagi, ciri-ciri ini kemudiannya dikaitkan dengan novel-novel Aisyah Sofea yang dianggapnya lebih menggarap kisah cinta yang ringan, selain tidak membawakan pemikiran yang tinggi (Talib, 2013: 215).

Secara keseluruhannya, sorotan terhadap kajian serta tulisan ilmiah di atas menyerlahkan beberapa kesimpulan penting. Pertama, perakuan kajian serta tulisan ilmiah tersebut terhadap kaitan antara novel popular dengan tema percintaan. Dalam hal ini, percintaan dianggap sebagai antara tema menjadi kegemaran pembaca khususnya golongan muda-mudi. Justeru, garapan tema percintaan dianggap dengan mudah dapat menarik minat pembaca dan sekali gus melariskan jualan novel, sebagaimana yang dibangkitkan dalam kajian oleh Wan Norizan Wan Yusoff (2011), dan Samsiah Mohd Nor (2012). Dengan kata lain, tema percintaan dianggap sinonim dengan novel popular.

Kedua, dan lebih penting lagi ialah perakuan kajian serta tulisan ilmiah yang disoroti itu, bahawa novel-novel popular turut menyampaikan mesej-mesej yang berguna kepada pembaca. Mesej-mesej ini dianggap tersulam melalui kisah-kisah percintaan yang digarap sebagai tema, sebagaimana yang dibangkitkan dalam kajian oleh Md. Taib Nordin (2006), Zulkifli Zainal Abidin (2008), Mawar Safei et al. (2008), Zalila Sharif (2007) dan Talib Samat (2006). Seterusnya, hal yang demikian dianggap menjadikan novel-novel popular tidak hanya menyajikan kisah-kisah cinta, tetapi menyalurkan mesej yang dianggap dapat memberikan ilmu pengetahuan kepada pembaca. Malahan, tema-tema ini dianggap mencerminkan pemikiran novelis yang tinggi dan bersifat intelektual (Md. Taib Nordin, 2006). Dalam tulisan yang sama, Md. Taib turut mengutip kenyataan mantan Ketua Pengarah DBP, Datuk Dr. Firdaus Hj. Abdullah yang rata-rata memperakarkan potensi novelis-novelis popular dalam “menghasilkan karya yang tinggi pemikirannya” (ungkapan yang dipetik daripada Md. Taib Nordin) (Md. Taib Nordin, 2006).

Ketiga, dan lanjutan daripada kedua-dua perkara di atas, ialah perakuan kajian serta tulisan ilmiah yang mengetengahkan Aisyah Sofea sebagai novelis wanita yang giat menghasilkan novel-novel yang bukan sahaja popular, tetapi mengandungi mesej dan ilmu pengetahuan. Hal ini jelas dalam perakuan beberapa pengkaji dan pengkritik sastera berpendapat bahawa novel-novel popular Aisyah Sofea mempunyai mesej dan ilmu pengetahuan yang dianggap berguna bagi pembaca. Kajian Mawar Sofie et al. (2008), umpamanya menganggap novel-novel popular Aisyah Sofea mengangkat isu-isu berkaitan wanita seperti semangat persaudaraan wanita (*sisterhood*) dan ketidakadilan terhadap kaum wanita. Begitu juga tulisan-tulisan Zalila Sharif (2007), Talib Samat (2006) dan Wahba (2013), yang rata-rata menganggap bahawa tema-tema percintaan dalam novel-novel popular Aisyah Sofea berkaitan dengan realiti kehidupan masyarakat dan justeru bermanfaat kepada pembaca awam. Selain itu, plot novel-novel popular Aisyah Sofea juga dikatakan tidak rumit dan memudahkan pembaca memahami penceritaan yang disampaikan oleh novelis, sebagaimana yang dinyatakan oleh Zalila (2007) dan Samsiah (2012). Adalah jelas pada kajian-kajian oleh Malini (2004), Md. Taib (2006), serta Zulkifli (2008), bahawa novel-novel Aisyah Sofea dianggap menawarkan ilmu pengetahuan yang dapat membangunkan pemikiran.

Keempat, dan bertentangan dengan pandangan di atas, sorotan literatur turut mengenal pasti beberapa kajian dan tulisan yang secara jelas menafikan sumbangan novel-novel Aisyah Sofea. Tulisan Irwan Abu Bakar (2007) antaranya menganggap novel-novel Aisyah Sofea lebih bermotifkan keuntungan, dan justeru dianggap tidak membawa mesej serta isian yang dapat untuk membangunkan pemikiran masyarakat. Demikian juga tulisan Talib Samat (2013) yang secara jelas menganggap novel-novel Aisyah Sofea menekankan aspek hiburan, dan oleh itu tidak menawarkan mesej atau ilmu pengetahuan yang dapat meningkatkan daya intelektual pembaca. Adalah jelas pada kajian-kajian oleh Irwan Abu Bakar (2007) dan Talib Samat (2013) bahawa novel-novel Aisyah Sofea tidak menawarkan ilmu pengetahuan yang bermanfaat. Kesimpulan kajian-kajian ini jelas bertentangan dengan pandangan yang diutarakan dalam kajian-kajian oleh Malini (2004), Md. Taib (2006), Zalila (2007), Mawar Sofie et al. (2008), Zulkifli (2008) dan Samsiah (2012).

merungkaikan Permasalahan Kajian dan merealisasikan Objektif-objektif Kajian. Pemilihan bahan-bahan kajian ini didasarkan kepada tiga pertimbangan.

Pertama, novel-novel Aisyah Sofea yang dianggap “popular”. Sebagaimana yang akan dijelaskan dalam Bahagian Definisi Operasional nanti, kajian ini akan menggunakan takrifan “novel popular” yang merujuk kepada “novel-novel yang mendapat sambutan pembaca awam yang diukur pada angka jualannya yang tinggi. Sehubungan itu, novel-novel Aisyah Sofea yang dipilih sebagai bahan kajian merupakan novel-novelnya yang mendapat sambutan pembaca awam, sebagaimana yang jelas pada angka jualannya yang tinggi. Selain itu, disebabkan oleh popularitinya, kesemua novel Aisyah Sofea yang dikaji ini merupakan novel-novel yang telah menarik perhatian para penerbit untuk mengadaptasinya ke drama tv. Penjelasan tentang populariti novel-novel yang dikaji ini akan dilakukan pada bahagian awal iaitu sebelum analisis teks-teks kajian dilakukan dalam Bab 4 kajian ini.

Kedua, novel-novel Aisyah Sofea yang dipilih merupakan novel-novel yang cenderung diperagakan sebagai novel yang menawarkan ilmu. Pemeragaan ini, antaranya hadir dalam bentuk perakuan para pengkaji atau pengkritik sastera, penerbit, khayalak sastera, pembaca awam termasuklah pengakuan novelisnya sendiri, sebagaimana yang diutarakan sama ada dalam kajian, makalah, prakata, atau testimoni yang tercetak pada rangsang sari novel. Ini termasuklah kecenderungan yang terlihat pada penampilan luaran novel seperti judul, ilustrasi kulit novel dan sebagainya.

Ketiga, kesemua novel Aisyah Sofea yang dipilih diterbitkan oleh syarikat Alaf 21 Sdn. Bhd. Syarikat ini merupakan salah sebuah syarikat penerbitan swasta yang aktif dalam menerbitkan novel-novel popular. Penting dijelaskan bahawa kesemua novel Aisyah Sofea sehingga kini diterbitkan oleh Alaf 21 Sdn. Bhd. Tiga buah novel popular Aisyah Sofea yang dikaji adalah seperti berikut:

1. *Jendela Hati* (2000), terbitan Group Buku Karangkraf, Alaf 21 Sdn. Bhd.
2. *Kau Untukku* (2001), terbitan Group Buku Karangkraf, Alaf 21 Sdn. Bhd.
3. *Sehangat Asmara* (2003), terbitan Group Buku Karangkraf, Alaf 21 Sdn. Bhd.

1.7 Definisi Operasional

Seterusnya, perbincangan dalam bab ini akan membincangkan secara ringkas beberapa istilah utama yang akan digunakan sepanjang kajian ini. Perbincangan ini bertujuan untuk menjelaskan takrifan serta pemahaman yang mendasari istilah-istilah tersebut. Penting dijelaskan bahawa takrifan serta pemahaman ini berkait rapat dengan kerangka analisis bagi kajian ini iaitu Persuratan Baru (PB). Sesuai dengan tujuan perbincangan dalam bahagian ini yang akan dilakukan secara ringkas, maka pemahaman lanjut dan lebih mendalam yang menjadi kerangka yang membentuk takrifan serta pemahaman bagi istilah-istilah penting ini akan dilakukan pada Bab 2 nanti. Sepanjang kajian ini, terdapat tiga istilah penting yang akan mewarnai perbincangan serta mencorakkan analisis serta dapatan kajian nanti, iaitu “ilmu”, “cerita” dan “novel popular”.

1.7.1 “Ilmu”

Pada tahap falsafah, istilah “ilmu” dalam kajian ini merujuk kepada “ilmu yang benar” di sisi Islam, iaitu ilmu yang dapat menjadikan manusia tahu serta kenal kepada Penciptanya. Menurut Mohd. Affandi Hassan (seterusnya Mohd. Affandi) yang merupakan pencetus gagasan Persuratan Baru (seterusnya PB), tujuan ilmu dalam Islam adalah untuk mengenali Allah SWT (Mohd Affandi, 2005: 20). Oleh itu, pengertian “ilmu yang benar” menurut Mohd. Affandi, merujuk kepada ilmu yang dapat mendekatkan diri manusia kepada Allah SWT. Ini kerana “ilmu yang benar” tidak akan mendatangkan kekeliruan dan keraguan, sebaliknya mendorong manusia melakukan ibadah dengan sempurna dan yakin.

Penting dijelaskan bahawa penjelasan Mohd. Affandi di atas diasaskan kepada pengertian “ilmu yang benar” yang dihujahkan oleh Imam Al-Ghazali RA (seterusnya Al-Ghazali RA) dalam kitab karangan beliau yang terkenal, iaitu *Al-Munqidh min Al-Dalal*, yang diterjemahkan oleh Abdullah Nuh dalam bahasa Melayu sebagai *Pembebas dari Kesesatan* (1966). Menurut Imam Al-Ghazali RA, “ilmu yang benar” akan membawa seseorang manusia untuk tidak melakukan perbuatan yang sia-sia. Ini memperlihatkan bahawa “ilmu yang benar” menjadi asas daripada perasaan ragu-ragu dan keliru terhadap sesuatu perkara. Dalam konteks ini, dapat dijelaskan bahawa dengan “ilmu yang benar”, akan mewujudkan keyakinan dalam diri seseorang manusia untuk melakukan ibadah dengan sempurna (Al-Ghazali RA, 1966: 8).

Seterusnya, pada tahap praktisnya pula, “ilmu” dalam kajian ini merujuk kepada “wacana”. Menurut Mohd. Affandi, “wacana” merujuk kepada idea atau buah fikiran yang berasas yang dibangunkan secara serius. Idea ini bukanlah merujuk kepada ilham cerita, sebaliknya idea atau hujah intelektual yang dibangunkan secara ilmiah dengan huraihan serta pengukuhan yang mantap dan tersusun (Mohd. Affandi, 2004: 54).

Seiring dengan Mohd. Affandi Hassan, Ungku Maimunah Mohd. Tahir (seterusnya Ungku Maimunah) (2009: 102 & 106) turut menjelaskan tentang “wacana”. Menurut Ungku Maimunah, “wacana” merujuk kepada daya fikir dan hujahan yang benar-benar mantap. Daya fikir ini diperoleh daripada beberapa proses pembentukan. Antaranya melalui pengutaraan idea, penghuraian dan penjelasan contoh yang menghadirkan analisis serta rumusan yang mantap. Dengan proses pembentukan ini, sebuah pemikiran yang sempurna dapat dibangunkan. Menurut Ungku Maimunah, pemikiran yang dibangunkan ini berteraskan kepada proses penaakulan yang digembung secara serius dan ilmiah (Ungku Maimunah, 2009: 102 & 106).

Secara konklusifnya, istilah “ilmu” dalam kajian ini akan digunakan pada dua tahap, iaitu tahap falsafah dan tahap praktis. Pada tahap falsafah, “ilmu” (dalam kajian ini) merujuk kepada “ilmu yang benar di sisi Islam”, iaitu ilmu yang dapat menjadikan manusia itu tahu untuk membezakan antara kebenaran dengan kepalsuan. Pada tahap praktis pula, istilah “ilmu” diganti dengan istilah “wacana” yang merujuk kepada “hujah-hujah yang dibangunkan secara sistematik melibatkan analisis, pengukuhan,

1.8 Kepentingan Kajian

Secara khusus, kajian ini diharapkan akan dapat merungkaikan permasalahan tentang perbezaan pandangan tentang ilmu dalam novel-novel Aisyah Sofea. Secara amnya pula, kajian ini diharap mampu menyumbang dalam memperkayakan lagi korpus ilmiah tentang sastera popular, dan lebih penting lagi merungkaikan permasalahan berkaitan ilmu dan epistemologi dalam kesusasteraan Melayu. Selain itu, kajian ini diharap dapat memberi manfaat kepada para novelis untuk memanifestasikan ilmu yang benar dalam setiap penghasilan karya. Dengan pemanfaatan ilmu ini, pemikiran khalayak pembaca dapat dibangunkan untuk membezakan antara kebenaran dan kepalsuan sesuatu perkara.

- Mawar Safei et al. (2008). Novel Popular dan Kecenderungan Khalayak Remaja. *Jurnal e-Bangi: Jurnal Elektronik Fakulti Sains Sosial dan Kemanusiaan*. Volume (3.). 1-13.
- Md. Taib Nordin. (Disember 2006). Novel Popular: Antara Komersialisme dengan Intelektualisme. *Berita Harian*. 10.
- Meor Alif. (1970). Pasaran Novel-novel Melayu 1957-1969. Latihan Ilmiah. Jabatan Pengajian Melayu, Universiti Malaya.
- Mohd. Affandi Hassan. (April 1982). Para Penulis, Belajarlah Membaca dengan Betul. *Widya*. 34-35.
- Mohd. Affandi Hassan. (Februari 1989). Pemikiran dan Pendekatan dalam Kritikan Sastera Melayu Moden. *Dewan Sastera*. 41-46.
- Mohd. Affandi Hassan. (1994a). *Medan-medan Dalam Sistem Persuratan Melayu*. Kota Bharu: Penerbit Tiga Puteri.
- Mohd. Affandi Hassan. (1994b). *Cendera Kirana: Sajak-sajak Tiga Baris, Haiku in Malay*. Kuala Lumpur: National Institute of Public Administration (INTAN).
- Mohd. Affandi Hassan. (September 1994c). Mengapa Saya Menulis Aligupit. *Dewan Masyarakat*. 10-12.
- Mohd. Affandi Hassan. (1997). *Pujangga Melayu*. Shah Alam: Penerbitan Fajar Bakti Sdn. Bhd.
- Mohd. Affandi Hassan. (2003). Unsur Jenaka dalam Novel Kawin-kawin: Kegagalan Intelektual Seorang Sasterawan. Kertas Kerja dibentangkan di Akademi Pengajian Melayu, Universiti Malaya. Anjuran Dewan Bahasa dan Pustaka. 21-23 Ogos 2003.
- Mohd. Affandi Hassan. (2005). *Pendidikan Estetika Daripada Pendekatan Tauhid*. Kuala Lumpur: Dewan Bahasa dan Pustaka.
- Mohd. Affandi Hassan et al. (2008). *Gagasan Persuratan Baru Pengenalan dan Penerapan*. Bangi: Penerbit Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Mohd. Affandi Hassan. (2012). Keindahan Bahasa Berasaskan Konsep Ihsan. Dalam Zaidi Ismail dan Wan Suhaimi Wan Abdullah (Penyt.), *Adab dan Peradaban Karya Peng'irafan untuk Syed Muhammad Naquib al-Attas*. Petaling Jaya: MPH Publishing.
- Mohd. Affandi Hassan et al. (2014). *Gagasan Persuratan Baru Edisi Kedua*. Bangi: Penerbit Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Mohd. Affandi Hassan. (2014). Nota Kecil Tentang Balai Maqamat. (14 Jun 2014). <http://pbaru.blogspot.my/2014/06/nota-kecil-tentang-balai-maqamat.html> (Diakses pada 5 Julai 2016).

- Nuraidil Husna. (2013). Gaya Bahasa Pengarang Lelaki dan Wanita Novel Popular Berdasarkan Karya yang Terpilih. Latihan Ilmiah. Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Nur Fatiha Fadila. (2014). Intelektualisme dalam Lima Novel Anwar Ridhwan Dari Sudut Persuratan Baru. Tesis Sarjana. Universiti Putra Malaysia.
- PTS Media Group Sdn. Bhd. (2016). Dasar-dasar Perniagaan PTS. <http://pts.com.my/pengenalan/> (Diakses pada 12 Disember 2016).
- Puteri Dayana. (2013). Cerita Dari Novel. (5 September 2013). <http://smallpointer.blogspot.my/2013/09/jendela-hati-aisya-sofea.html> (Diakses pada 26 Oktober 2016).
- Ramli Isin. (1997). *Novel Melayu Mutakhir Tema dan Persoalan Karya*. Shah Alam: Penerbit Fajar Bakti Sdn. Bhd.
- Rosnah Baharudin. (1979). Peranan dan Kedudukan Wanita Malaysia Antara Tahun 1957-75. Berdasarkan Novel-novel Oleh Novelis Wanita. Latihan Ilmiah. Universiti Kebangsaan Malaysia.
- S. Othman Kelantan. (Mac 2004). Karya Picisan dan Karya Popular. *Dewan Sastera*. 12-13.
- Salbiah Salleh. (2007). Novel Popular Lawan Novel Serius. Latihan Ilmiah. Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Samsiah Mohd Nor. (2012). Ekspresi Bahasa Wanita dalam Novel-novel Popular. Tesis Kedoktoran. Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Senthil Vidivu a/p Jangga Raju. (2002). *Saga Dua*: Satu Analisis Perwatakan. Latihan Ilmiah. Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Shikin Ali. (2013). Isteri Mithali: Satu Kajian Persepsi Isteri dalam Novel dan Masyarakat Melayu. Tesis Sarjana. National University of Singapore.
- Supardi Muradi. (1979). Novel-novel Erotik Melayu di Sekitar Tahun-tahun 1960-1970-an: Satu Pembicaraan. Latihan Ilmiah. Jabatan Persuratan Melayu, Universiti Kebangsaan Malaysia.
- Syah Waliyullah Al-Dihlawi. (2005). *Argumen Puncak Allah Kearifan dan Dimensi Batin Syariat*. Terj. Nuruddin Hidayat & C. Romli Bihar Anwar. Jakarta: PT Serambi Ilmu Semesta.
- Syed Abdullah. (1961). "Ahmad Lutfi". Latihan Ilmiah. Jabatan Pengajian Media, Universiti Malaya.
- Syed Othman Kelantan. (1985). *Tenik Mengkaji Novel (Dalam dan Luaran)*. Kuala Lumpur: Karya Bestari Sdn. Bhd.

